

**Prepis  
zvukovej nahrávky**

Tento dokument obsahuje automaticky generovaný prepis  
zvukovej nahrávky, zaznamenatej počas zasadnutia  
Súdnej rady Slovenskej republiky.

Prepis bol vytvorený pomocou špecializovaného softvéru na rozpoznávanie  
reči. Napriek vysokej presnosti tejto technológie sa v texte môžu vyskytnúť  
drobné nepresnosti alebo chyby.

Uvedený prepis slúži výlučne na informačné účely a nenahrádza oficiálnu  
zápisnicu a zvukový záznam zo zasadnutia Súdnej rady Slovenskej republiky.

## **Rečník 8**

Pokračujeme bodom 5 a to sú žiadosti sudcov o preloženie na výkon funkcie sudcu na iný súd. Uved'te prosím. Do zasadacej miestnosti Emíliu Mišenkovú, dobrý deň, vstaďte sa.

Emília Mišenková, sudkyňa Okresného súdu Stará Ľubovňa, požiadala listom doručeným dňa 27. 6. 2025 o preloženie na výkon funkcie sudcu na Okresný súd Trenčín, sudkyňa bola vymenovaná do funkcie sudcu 22. 5. 2019, teda spĺňa 5 rokov vo funkcii od vymenovania. Predseda Okresného súdu Stará Ľubovňa s poukazom na personálny stav súhlasí s preložením sudkyne od 1. 1. 2027. Predseda Okresného súdu Stará Ľubovňa zároveň predložil Súdnej rade potvrdenie o dĺžke sudcovskej praxe, ako aj stav vo vybavovaní súdnej agendy. Sudcovská rada Okresného súdu Stará Ľubovňa súhlasí s preložením sudkyne od 1. 1. 2027. Predsedníčka Okresného súdu Trenčín súhlasí s preložením sudkyne s účinnosťou najneskôr od 1. 9. 2026 a nesúhlasí s preložením až od 1. 1. 2027. Sudcovská rada Okresného súdu Trenčín nemá námietky k preloženiu sudkyne, predseda Krajského súdu v Prešove súhlasí s preložením sudkyne od 1. 1. 2027 a predseda Krajského súdu v Trenčíne súhlasí s preložením sudkyne.

Chcete tejto svojej žiadosti niečo nad rámec toho, čo je uvedené, uviesť? Pani koleg.

## **Rečník 4**

Ďakujem pekne. So slovom zázžená súdna rada. Ja by som len poukázala na dôvody, ktoré sú, uviedla v mojej písomnej žiadosti, že tam sú podrobné uvedené. Iba stručne zhrniem, že mám 2 dospelé dcéry, ktoré majú svoju rodinu, do svojej rodiny sú vzdialené od nás 300, 500 km, takže ten čas, ktorý ešte máme, by sme chceli udeť nejak spoločne. Vypo spoločné chvíre. To boli ostatné slobody. To asi to.

## **Rečník 8**

Ďakujem pekne, otváram rozpravu a moja prvá otázka je, využijem to na Okresnom súde Stará Ľubovňa. Z vášho pohľadu teda príde k takému úbytku vašim odchodom, že, že tam vzniknú nejaké vážne problémy?

## **Rečník 4**

No vzhľadom na to, že ide, že je to malý súd. A teraz, keďže sa už dodržiava špecializácia dosť prísne, áno, tak každou agendu vykonávajú dvaja sudcovia, čiže v prípade, keď ja odídem, tak moja agenda sa v podstate presunie v prevažnej časti na kolegyňu, ktorá má plný nápad, lebo my máme 2 plný nápad, už máme teraz aj pána predsedu, ktorý prišiel z Krajského súdu, oni síce stále je sudcom Krajského súdu a má znížený nápad, čiže podstatná časť týchto vecí by prišla na kolegyňu, no a tým pádom by to bolo potrebné to oddelenie posilniť.

## **Rečník 8**

A vy k akému dátumu? Lebo, lebo ten dátum musíme nejak ustáliť, aby sme vedeli, o čom hlasovať, takže vy sa k akému dátumu skôr prikláňate.

#### **Rečník 4**

Ja chápem taktiež argumenty pani predsedníčky Okresného súdu Trenčín a taktiež chápem aj argumenty pána predsedu Okresného súdu Stará Ľubovňa, pokiaľ ide o môj názor, samozrejme, viem, že rozhoduje Súdna rada a plne sa k tým stotožním, ako rozhodne, ale pokiaľ ide môj názor, tak ja by som sa priklonila k tomu 1. 1. 2 0 2 7. Vzhľadom na to, aby bol nejaký dostatočný časový priestor na pokrytie toho personálneho vybavenia, aby tie veci, vybavovanie išlo.

#### **Rečník 8**

No je to vaša žiadosť. Takže my o vaše žiadosti rozhodujeme, my nepanujeme nad sudcami, aby sme povedali, čo kto má robiť, ale rozhodujeme na základe nejakých podnetov a tu na základe vašej žiadosti o preloženie, takže vaša požiadavka k dátumu je relevantná, aby sme vedeli, o čom hlasovať. Takže 1. 1. 2 7. Áno. Dobre. A ešte pružine terén.

#### **Rečník 3**

Dobrý deň. Pani doktorka, vy ste vlastne zodpovedali moju otázku predtým, ako som sa prihlásila, teda potom, ako som sa prihlásila do rozpravy, lebo keď čítam vyjadrenie pána predsedu Okresného súdu Stará Ľubovňa, tak zisťujem, že tam ste údajne mali udeliť už ústny súhlas s tým, že budete preložená, keď tak, že nemá s tým problém, ale k tomu 1. 1. 2 0 2 7. Takže otázku nemám žiadnu, keďže sama ste to navrhli. Ďakujem pekne.

#### **Rečník 8**

No ide o to, že my musíme zohľadniť aj to, že vlastne blokujeme trištvrte roka miesto Okresnému súdu Trenčín, ktorý tým pádom tu to miesto nebude mať obsadené až do 1. 1. 2 7. Preto som sa musela spýtať ten dátum, lebo máme tu vyjadrenie toho predsedu Okresného súdu Trenčín, že tam potrebuje teda od 1. 9. lebo ako iste viete, ak sú určené miesta na okresné súdy, tak najskôr riešime preklad a keď sa neudeje preklad, tak potom oslovujeme z databázy. Čiže preto je tam tá požiadavka zo strany Trenčína, že 1. 9. ani ja z 1. 1. 2 7.

Dobre. Do rozpravy sa nikto neprihlásil, ukončujem rozpravu, prosím. Aha, lebo už som. Ľuboš Kunaj, dobrý deň, ďakujem za slovo. Som sa oboznámil s tými silnými dôvodmi, ktoré obe súdy uvádzali na podporu svojho dátumu.

#### **Rečník 7**

A.

#### **Rečník 8**

Zase snažím sa vnímať aj situáciu kolegyne, jej dôvody, ktoré ju viedli k tej žiadosti, že by som si trúfol navrhnúť, či nemôžeme uvažovať napr. ako o kompromisnom dátume 1. 10. my si akože úplne sami si tam dávať nemôžeme, proste tam, tam máme konkrétne termíny. A v rámci mňa prejavila už v podstate úcty názor, ale akože zas toto my učíme nejaký precedens a my tu máme nejaké postoje a stanoviská a že tak potom prečo nie od 1. 9. keď od 1. 10. ako ten mesiac už nehrá rolu, tak potom rešpektujeme názor jedného

súdu alebo druhého súdu, lebo máme tu v hre 2 dátumy.

## **Rečník 2**

No predsa len.

## **Rečník 8**

Tak nie celkom šťastný.

Dobre, takže do rozpravy sa už teraz nikto neprihlásil a predkladám návrh uznesenia. Súdna rada Slovenskej republiky po prerokovaní žiadosti Emílie Mišenkovej sudkyňi Okresného súdu Stará Ľubovňa o preloženie na výkon funkcie sudcu na Okresný súd Trenčín, predkladá Emíliu Mišenkovú, sudkyňu Okresného súdu Stará Ľubovňa, na výkon funkcie sudcu na Okresný súd Trenčín s účinnosťou od 1. Januára 2 0 2 7. Hlasujme, prosím, teraz.

Ďakujem. Hlasovalo všetkých 17 prítomných členov.

Za hlasovalo 17, proti nebol nikto, nezdržal sa nikto, uznesenie bolo prijaté, takže od 1. 1. aj my ďakujeme, majte sa.